



693-044

НАБОР ИНСТРУМЕНТОВ

«ПРОФИ» + ДРЕЛЬ УДАРНАЯ



ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Рис. 1



Рис. 2

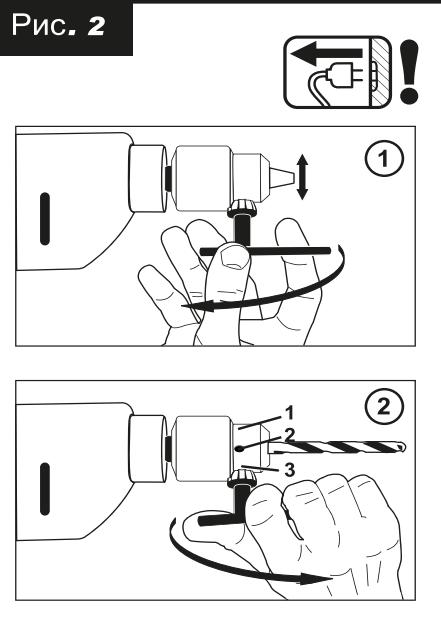


Рис. 3

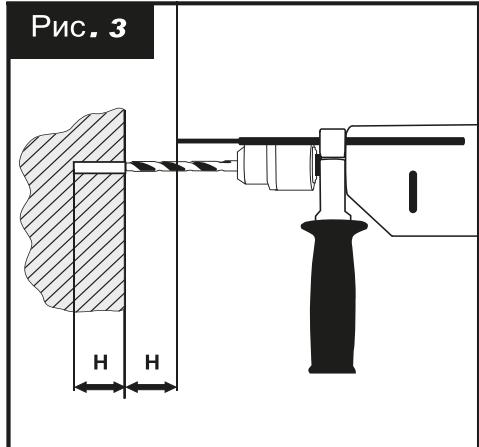
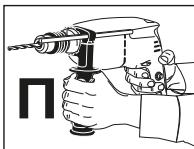
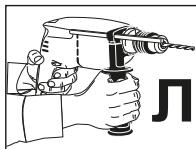
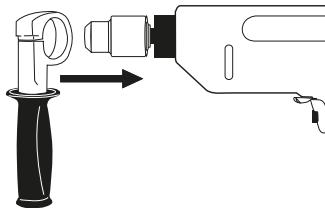


Рис. 4



1



2

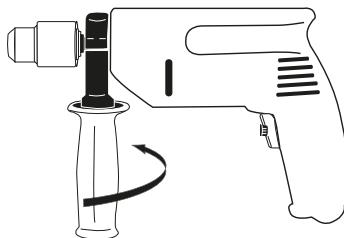


Рис. 6

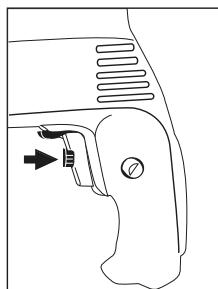
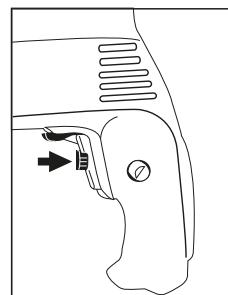


Рис. 5

ВКЛ



ВЫКЛ

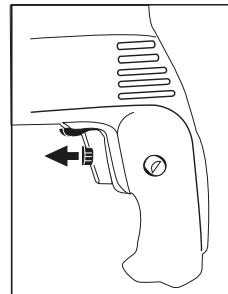


Рис. 7

ВКЛ + ⚡

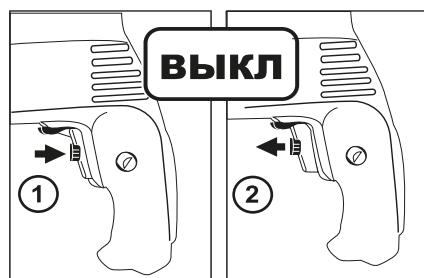
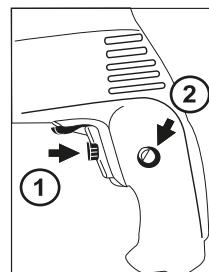


Рис. 8

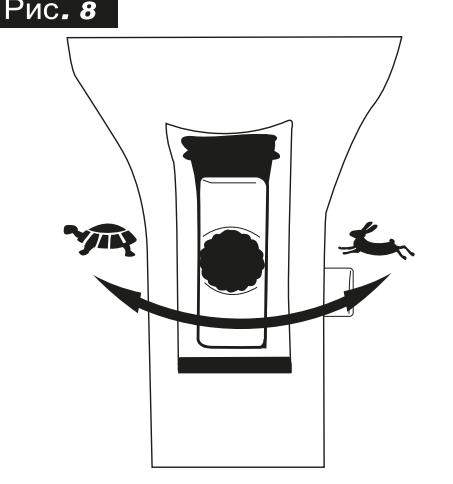


Рис. 9

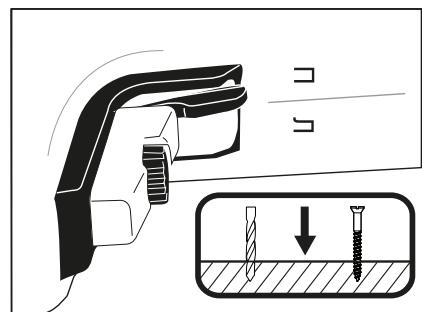


Рис. 10

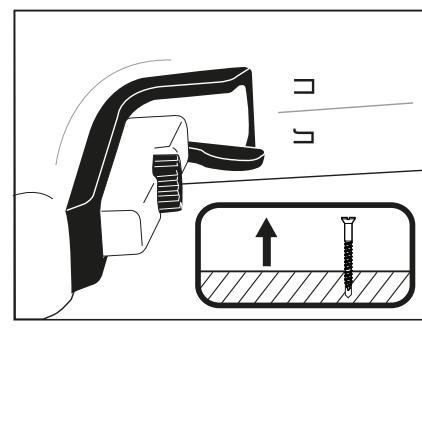
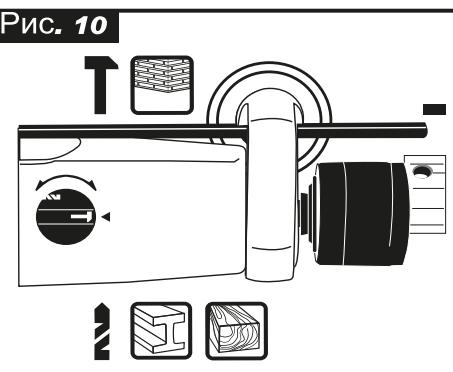
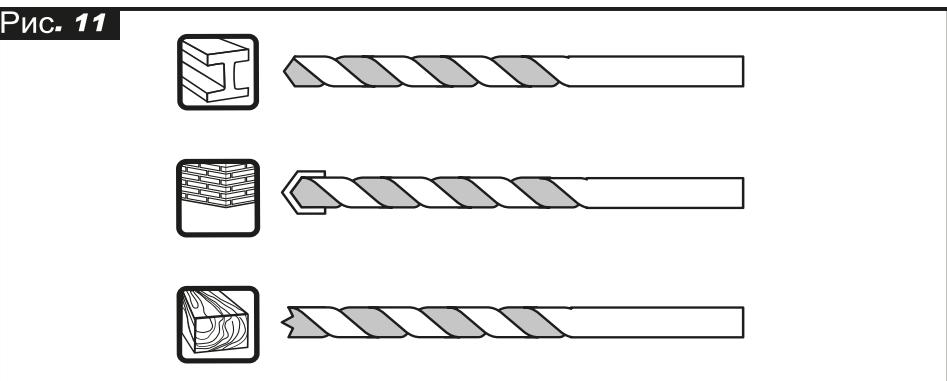


Рис. 11



ДРЕЛЬ УДАРНАЯ

НАЗНАЧЕНИЕ

Дрель ударная предназначена для сверления отверстий в различных материалах, а также завинчивания и вывинчивания винтов и шурупов при сборочных работах.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение	220 В
Частота	50 Гц
Мощность	550 Вт
Скорость холостого хода	0-2900 об/мин
Частота ударов	0-4600 уд/мин
Макс. диаметр сверления в бетоне	13 мм
Макс. диаметр сверления в металле	10 мм
Макс. диаметр сверления в дереве	25 мм
Режим сверление + удар	да
Регулировка скорости	да
Реверс	да
Тип патрона	Ключевой 1,5-13 мм
Вес	1,8 кг
Уровень звукового давления	$L_{\text{дA}} = 93 \text{ dB(A)}$, $K=3 \text{ dB(A)}$
Уровень звуковой мощности	$L_{\text{дA}} = 104 \text{ dB(A)}$, $K=3 \text{ dB(A)}$
Уровень вибрации	$a_g = 13.768 \text{ m/s}^2$ $K=1.5 \text{ m/s}^2$

УСТРОЙСТВО (Рис.1)

- Выключатель
- Кнопка блокировки выключателя (для продолжительного выключения)
- Регулятор максимальной скорости
- Переключатель направления вращения
- Переключатель режимов «Сверление/Сверление с ударом»
- Боковая рукоятка

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Дрель ударная 500 Вт: 1 шт.
Шлифовальные головки: 4 шт.
Сверло по бетону 2 шт.: 5-6 мм.
Сверло по дереву 2 шт.: 6-8 мм.
Сверло по металлу 5 шт.: 3-4-5-6-8 мм.
Биты 25 мм, 4 шт.: SL3-SL4, PZ1-PZ2.
Переходник: 1 шт.
Удлинитель для бит: 1 шт.
Головки 8 шт.: 5-6-7-8-10-11-12-13 мм.

ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ

Общие правила для всех видов электроинструмента
Во избежание возгорания, поражения электрическим током и травм электроинструмент следует эксплуатировать в соответствии с указаниями данной инструкции. Сохраните эту инструкцию!

1. Рабочее место:

- рабочее место должно быть чистым и хорошо освещенным. Загроможденные и недостаточно освещенные рабочие места ведут к травмированию;
- не используйте электроинструменты во взрывоопасных условиях, например возле легковоспламеняющихся жидкостей, газов или частиц. Во время работы электроинструмента образуются искры, которые могут вызвать воспламенение взрывоопасных веществ;
- во время работы с электроинструментом дети и посторонние должны находиться на безопасном расстоянии. Отвлекаясь, вы можете потерять контроль над управлением.

2. Электротехническая безопасность:

- вилка электроинструмента должна точно соответствовать штепсельной розетке. Никогда не вносите изменения в конструкцию вилки. Не используйте переходные устройства для вилки, которые замыкают электроинструмент на землю;
- не допускайте контакта частей тела с заземленными поверхностями, например с поверхностью труб, радиаторов, кухонных плит, холодильников. Это может привести к поражению электрическим током;
- не оставляйте электроинструменты под дождем или в условиях повышенной влажности. Вода, попавшая на электроинструмент, повышает вероятность поражения электрическим током;
- не переносите электроинструмент, держа его за шнур питания, не дергайте и не тяните за шнур, чтобы отключить вилку от розетки. Не допускайте соприкосновения шнура с нагретыми поверхностями, острыми предметами или подвижными деталями. Поврежденные или спущенные шнуры питания повышают вероятность поражения электрическим током.

3. Личная безопасность:

- будьте внимательны, контролируйте свои действия и руководствуйтесь здравым смыслом при работе с электроинструментом. Не работайте с электроинструментом, если вы устали или находитесь под влиянием наркотических веществ, алкоголя или медицинских препаратов. Потеря внимания при работе с электроинструментом может привести к тяжелым травмам;
- обязательно пользуйтесь защитными очками. Такие средства безопасности, как респиратор, нескользящая защитная обувь, шлем-каска или средства защиты органов слуха, используемые в соответствующих условиях, уменьшают вероятность получения телесных повреждений;
- не допускайте непреднамеренного включения. Перед подключением вилки к розетке убедитесь, что выключатель находится в положении «Выкл». Не переносите электроинструмент, держа палец на выключателе, и не подключайте электроинструмент к сети при выключателе, установленном в положение «Вкл», так как это повышает вероятность травмирования;

г) убирайте в сторону регулировочные инструменты и гаечные ключи перед включением электроинструмента. Соприкосновение гаечного ключа или регулировочного инструмента с подвижными узлами электроинструмента может привести к телесным повреждениям;
д) не наклоняйтесь чрезмерно. Работайте в безопасной позе и все время сохраняйте равновесие. Это обеспечит надлежащее управление электроинструментом в неожиданных ситуациях;

е) работайте в облегающей одежде, снимите украшения. Если у вас длинные волосы, уберите их под головной убор. Свисающая одежда, украшения и длинные волосы могут быть захвачены движущимися частями инструмента;

ж) в случае если предусмотрено подключение пылевулавливающего устройства, убедитесь, что оно подсоединенено и надежно работает. Использование такого рода устройств уменьшает вред от воздействия пыли;

з) используйте зажимы или тиски для фиксации изделия. Это безопаснее, чем пытаться удерживать предмет руками, и высвобождает обе руки для управления инструментом.

4. Использование электроинструмента и уход за ним:

а) не перегружайте электроинструмент. Использование электроинструмента только по назначению способствует более эффективной и безопасной работе;

б) не используйте электроинструмент, если выключатель не устанавливается в положение «Вкл» и «Выкл». Электроинструмент с вышедшим из строя выключателем представляет потенциальную опасность и должен быть отремонтирован;

в) перед проведением любых работ по ремонту, замене принадлежностей или перед уборкой электроинструмента на хранение отключайте вилку от источника питания;

г) храните неиспользуемый электроинструмент в недоступном для детей месте и не доверяйте использование электроинструмента лицам, не ознакомившимся с инструкцией по его применению. В руках неубежденных лиц электроинструмент представляет опасность;

д) регулярно проверяйте инструмент на наличие поврежденных деталей и прочих неисправностей. Своевременно отдавайте поврежденный электроинструмент в ремонт. Большое количество несчастных случаев вызвано плохим обслуживанием электроинструмента;

е) содержите режущий инструмент острым и чистым. Должным образом обслуживаемый режущий инструмент с острыми режущими частями в меньшей степени подвержен заклинанию, им легче работать;

ж) используйте электроинструмент, принадлежности, рабочие насадки и т.п. только по назначению.

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ ДЛЯ ДРЕЛЕЙ

Перед работой убедитесь, что:

- напряжение питания электродвигателя инструмента соответствует сетевому напряжению;
- розетка, удлинитель, кабель электропитания и их вилки исправны, нет повреждений электроизоляции, обеспечен должный контакт между электропроводящими частями;

- диаметр сверла соответствует требованиям патрона электродрели; недопустимо использование переходников для установки сверла;
- установлена дополнительная рукоятка;
- обрабатываемый объект надежно зафиксирован;
- в зоне сверления нет электропроводки, труб или коммуникаций.

В ПРОЦЕССЕ РАБОТЫ:

- недопустима работа в условиях повышенной влажности (дождь, туман, пар, снегопад и т.п.);
- при перемещении электроинструмента вдоль тела отключайте его от источника электропитания;
- недопустимо нахождение шнура питания вблизи подвижных частей электроинструмента;
- не рекомендуется использовать длинные удлинители; при использовании удлинителя на катушке он должен быть полностью размотан;
- не закрывайте вентиляционные отверстия электроинструмента, не допускайте их засорения;
- во время перерыва в работе отключайте дрель от источника электропитания;
- используйте защитные очки, также рекомендуется использовать фартук, несколько зябкие перчатки и нескользящую обувь;
- перед прекращением работы дайте инструменту поработать 1-3 минуты на холостом ходу для охлаждения электродвигателя;
- после выключения электроинструмента сверло останавливается и остывает не сразу, не касайтесь сверла до его полной остановки и достаточного охлаждения.

Следует немедленно выключить инструмент при:

- заклинивании диска;
- неисправности кабеля, вилки или розетки;
- поломке выключателя;
- чрезмерном искрении щеток и колышевидном огне на поверхности коллектора.



Инструмент имеет двойную изоляцию и не требует заземления.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТА И УХОД



Перед техническим обслуживанием отключайте инструмент от сети питания!

- Правильная эксплуатация и своевременное техническое и периодическое обслуживание инструмента гарантирует его надежную и длительную работу.
- Хранить инструмент необходимо в упаковочной коробке в сухом месте.
- Перед техническим обслуживанием отключайте инструмент от сети питания!
- Каждый раз по окончании работы рекомендуется очищать корпус инструмента и вентиляционные отверстия от грязи и пыли мягкой тканью или салфеткой. Устойчивые загрязнения рекомендуется устранять при помощи мягкой ткани, смоченной в мыльной воде.

Недопустимо использовать для устранения загрязнений растворители: бензин, спирт, амиачные растворы и т.п. Применение растворителей может привести к повреждению корпуса инструмента.

- В случае неисправностей обратитесь в Службу сервиса.

СВЕДЕНИЯ ОБ ОГРАНИЧЕНИЯХ В ИСПОЛЬЗОВАНИИ ТЕХНИЧЕСКОГО СРЕДСТВА:

- Оборудование предназначено для работы в жилых и коммерческих зонах, общественных местах, производственных зонах с малым и средним электропотреблением, без воздействия вредных и опасных производственных факторов.
- Оборудование предназначено для эксплуатации без постоянного присутствия обслуживающего персонала.
- Для обеспечения электромагнитной совместимости устройство должно быть установлено согласно инструкциям, описанным в настоящем руководстве.

ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ (ИСПОЛЬЗОВАНИЯ):

1. При использовании ударной дрели используйте средства защиты слуха. Воздействие шума может привести к потере слуха.
2. Используйте дополнительную ручку (если входит в комплект инструмента). Утрата контроля над инструментом может привести к травме.
3. Если при выполнении работ существует риск контакта режущего инструмента со скрытой электропроводкой или собственным шнуром питания, держите электроинструмент за специально предназначенные изолированные поверхности. Контакт с проводом под напряжением приведет к тому, что металлические детали инструмента также будут под напряжением, что приведет к поражению оператора электрическим током.
4. При выполнении работ всегда занимайте устойчивое положение. При использовании инструмента на высоте убедитесь в отсутствии людей внизу.
5. Крепко держите инструмент обеими руками.
6. Руки должны находиться на расстоянии от вращающихся деталей.
7. Не оставляйте работающий инструмент без присмотра. Включайте инструмент только тогда, когда он находится в руках.
8. Сразу после окончания работ не прикасайтесь к бите или детали. Они могут быть очень горячими, что приведет к ожогам кожи.
9. Некоторые материалы могут содержать токсичные химические вещества. Примите соответствующие меры предосторожности, чтобы избежать вдыхания или контакта с кожей таких веществ. Соблюдайте требования, указанные в паспорте безопасности материала.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

1. На продукцию предоставляется гарантия сроком 3 года, считая от даты покупки. При покупке инструмента выписывается гарантийный талон (обязательно указываются дата продажи, модель, серийный номер инструмента, заполняются прочие поля).

Прошу сохранять талон и кассовый чек в течение гарантийного срока.

2. В течение гарантийного срока устраняются бесплатно:

- Повреждения инструмента, возникшие из-за применения некачественного материала.
- Дефекты сборки, допущенные по вине изготовителя.

3. Гарантия не распространяется:

- На механические повреждения (трещины, сколы и т.п.) и повреждения, вызванные воздействием агрессивных сред и высоких температур, попаданием иностранных предметов в вентиляционные решетки электроинструмента, а также повреждения, наступившие вследствие неправильного хранения (коррозия металлических частей);
- На быстроизнашающиеся изделия и материалы (угольные щетки, ремни, резиновые уплотнения, сальники, защитные кожухи и т.п.), а также на сменные принадлежности (патроны, аккумуляторные батареи, платформы, шины) и расходные материалы (ножи, пилки, абразивы, пильные диски, сверла, буры, смазку и т.п.), за исключением случаев механических повреждений вышеперечисленных изделий, произошедших вследствие гарантийной поломки электроинструмента;
- Естественный износ инструмента или его деталей (полная выработка ресурса, сильное внутреннее или внешнее загрязнение, выработка смазки);
- На инструмент, вскрывавшийся или ремонтировавшийся в течение гарантийного срока лицами или организациями, не имеющими юридических полномочий производить ремонт;
- На инструмент с удаленным, стертym или измененным заводским номером, а также если данные на электроинструменте не соответствуют данным на гарантийном талоне;
- На профилактическое обслуживание электроинструмента, например чистку, промывку, смазку.

4. Неисправные узлы инструментов в гарантийный период бесплатно ремонтируются или заменяются новыми. Решение вопроса о целесообразности их замены или ремонта остается за Службой сервиса. Заменяемые детали переходят в собственность Службы сервиса.

5. Бытовой тип инструмента подразумевает использование его для бытовых нужд не более 20 (двадцати) часов в месяц, при этом через каждые 15 минут непрерывной работы необходимо делать перерывы на 10-15 минут. Использование инструмента вопреки этому условию является нарушением правил надлежащей эксплуатации (данное условие не распространяется на насосы, генераторы, зарядные устройства и аналогичное оборудование). Срок службы инструмента при соблюдении вышеуказанного условия - 5 лет.

6. Настоящая гарантия не ущемляет других законных прав потребителя, предоставленных ему действующим законодательством страны.

Приобретенный вами инструмент может иметь некоторые отличия, связанные с изменением конструкции, не влияющие на условия эксплуатации. Приносим извинения за причиненные этим неудобства.

ХРАНЕНИЕ, ТРАНСПОРТИРОВКА И УТИЛИЗАЦИЯ

Инструмент следует хранить при комнатной температуре, в сухом месте, вне досягаемости детей и домашних животных.

Транспортировку рекомендуется производить в упаковке производителя.

По истечении срока службы, инструмент должен быть утилизирован в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации бытовых приборов.

Данный инструмент и комплектующие узлы изготовлены из безопасных для окружающей среды и здоровья человека материалов и веществ. Тем не менее, для предотвращения негативного воздействия на окружающую среду по окончании использования инструмента (истечении срока службы) или при его непригодности к дальнейшей эксплуатации инструмент подлежит сдаче в приемные пункты по переработке металломолома и пластмасс.

Утилизация инструмента и комплектующих узлов заключается в его полной разборке и последующей сортировке по видам материалов и веществ для последующей переплавки или использования при вторичной переработке.

Утилизация инструмента должна быть произведена без нанесения экологического ущерба окружающей среде, в соответствии с нормами и правилами, действующими на территории Российской Федерации.

Соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники». Гарантийный срок: 3 года. Срок службы: 5 лет. Уполномоченное изготовителем лицо: ООО «ТРЕЙДМАРК», 119021, г. Москва, ул. Тимура Фрунзе, д. 11, стр. 1, помещ. IV, этаж 1, ком. 6, тел.: +7-985-459-0039, эл. почта: trademrkt@yandex.ru. Импортер в России: ООО «СКАЙ ИМПОРТ», 119034, г. Москва, ул. Тимура Фрунзе, д. 11, стр. 49, 2-й этаж, помещение I, комната 11, тел.: +7-985-459-01-27, эл. почта: skyimport@ya.ru. Импортер в РБ: ООО «МПР Ритеил», Беларусь, г. Минск, ул. Голубка, 2. Тел.: 8 (017) 396-85-17. Класс пылевлагозащищенности: IPX0. Дата изготовления указана на упаковке. Производитель: Юнкан зунтай электрик мануфактуринг Ко., Лтд. Адрес: Чхэнси 321302, Юнкан, Чжэцзян, Китай.



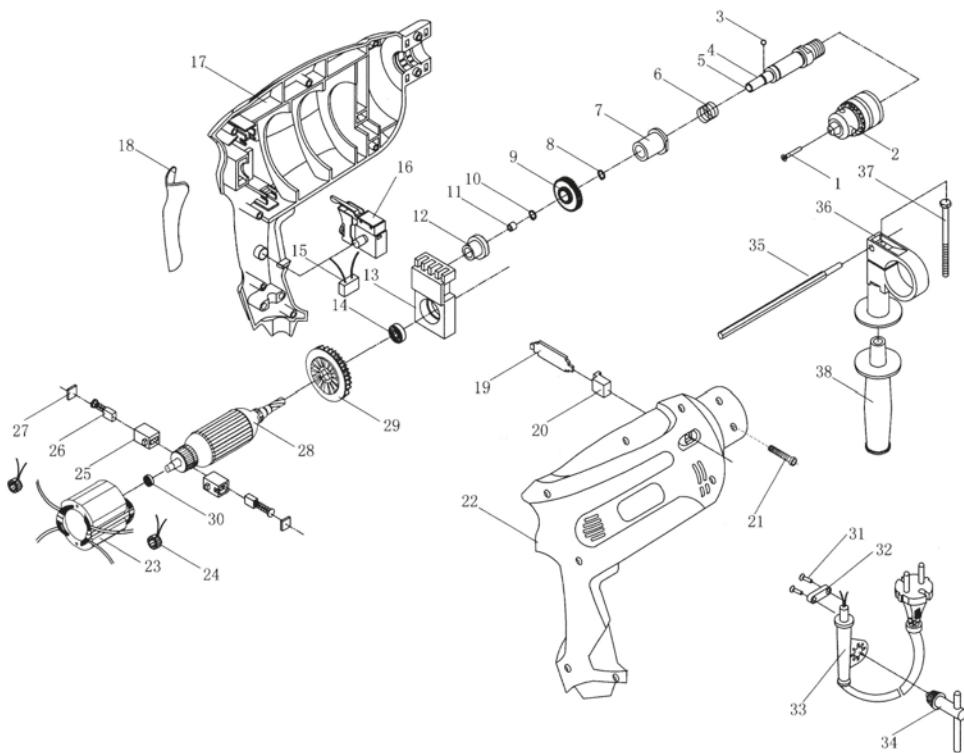
Перед включением и началом работы необходимо прочитать инструкцию по эксплуатации.



ВНИМАНИЕ! ИСПЛЬЗУЙТЕ СРЕДСТВА ИНДИВИДУАЛЬНОЙ ЗАЩИТЫ.



СБОРОЧНЫЙ ЧЕРТЕЖ



СПЕЦИФИКАЦИЯ

Номер позиции.	Артикул	Номер позиции.	Артикул	Номер позиции.	Артикул
1	64618401	14	64618414	27	64618427
2	64618402	15	64618415	28	64618428
3	64618403	16	64618416	29	64618429
4	64618404	17	64618417	30	64618430
5	64618405	18	64618418	31	64618431
6	64618406	19	64618419	32	64618432
7	64618407	20	64618420	33	64618433
8	64618408	21	64618421	34	64618434
9	64618409	22	64618422	35	64618435
10	64618410	23	64618423	36	64618436
11	64618411	24	64618424	37	64618437
12	64618412	25	64618425	38	64618438
13	64618413	26	64618426		



Гарантийный талон

на ремонт электроинструмента. Действителен при заполнении

Наименование, модель	
Серийный номер изделия	
Представитель ОТК	
Наименование и штамп торговой организации	
Дата продажи	
Продавец	
С условиями гарантии ознакомлен, предпродажная проверка произведена, к внешнему виду, комплектации и упаковке инструмента претензий не имею.	
Подпись покупателя	

Корешок талона на гарантийный ремонт электроинструмента

Наименование, модель	
Серийный номер изделия	
Принят	" " 20__ г.
Исполнитель	



Заполняет ремонтное предприятие

Наименование и адрес предприятия _____

Исполнитель _____ (_____)
(подпись) (фамилия, имя, отчество)

Владелец _____ (_____)
(подпись владельца) (фамилия, имя, отчество)

Дата ремонта _____

М. П.

Утверждаю _____
(Должность, подпись, ф.и.о. руководителя ремонтного предприятия)



Гарантийный талон

на ремонт электроинструмента. Действителен при заполнении

Наименование, модель	
Серийный номер изделия	
Представитель ОТК	
Наименование и штамп торговой организации	
Дата продажи	
Продавец	
С условиями гарантии ознакомлен, предпродажная проверка произведена, к внешнему виду, комплектации и упаковке инструмента претензий не имею.	
Подпись покупателя	

Корешок талона на гарантийный ремонт электроинструмента

Наименование, модель	
Серийный номер изделия	
Принят	" " 20__ г.
Исполнитель	



Заполняет ремонтное предприятие

Наименование и адрес предприятия _____

Исполнитель _____ (_____)
(подпись) (фамилия, имя, отчество)

Владелец _____ (_____)
(подпись владельца) (фамилия, имя, отчество)

Дата ремонта _____

М. П.

Утверждаю _____
(Должность, подпись, ф.и.о. руководителя ремонтного предприятия)

Для заметок





**Благодарим за ваш выбор!
ИНСТРУМЕНТ «ЕРМАК» –
ваш надежный партнер
в быту и строительстве!**